NATIONS UNIES

A

Assemblée générale

Distr.
GENERALE

A/46/84
11 février 1991
FRANCAIS
ORIGINAL : ESPAGNOL

Quarante-sixième session
AMENDEMENT DU TRAITE INTERDISANT LES ESSAIS D'ARMES NUCLEAIRES DANS L'ATMOSPHERE, DANS L'ESPACE EXTRA-ATMOSPHERIQUE ET SOUS L'EAU

Lettre datée du 7 février 1991, adressée au Secrétaire général par le Représentant permanent du Mexique auprès de l'Organisation des Nations Unies

J'ai l'honneur de vous communiquer ci-joint le texte de la décision adoptée le 18 janvier 1991, sur proposition de l'Indonésie, du Mexique, du Nigéria, du Pérou, des Philippines, de la République-Unie de Tanzanie, du Sénégal, de Sri Lanka, du Venezuela et de la Youqoslavie, par la Conférence d'amendement des Etats parties au Traité interdisant les essaia d'armes nucléaires dans l'atmosphère, dans l'espace extra-atmosphérique et sous l'eau, qui s'est tenue au Siège de l'Organisation du 7 au 18 janvier dernier (voir annexe).

Je vous serais obligé de bien vouloir faire distribuer le texte de la prisente lettre et de son annexe à tous les Membres de l'Organisation comme document officiel de l'Assemblée générale à sa quarante-sixième session, au titre du point de l'ordre du jour intitulé "Amendement du Traité interdisant ies essais d'armes nucléaires dans l'atmosphère, dans l'espace extra-atmosphérique et sous l'eau".

L'Ambassadeur,

Représentant Permanent du Mexiaue
auprès de l'Organisation des
Nations Unieg

(Signé) Jorge MONTAÑO

ANNEXE

Décision adoptée le 18 ianvier 1991 Dar la **Conférence d'amendement** des Etats **parties** au Trait6 **interdisant les essais d'armes nucléaires dans l'atmosphère, dans l'espace extra-atmosphérique et sous l'eau, tenue à New** York du 7 au 14 **janvier 1991**

Reconnaissant **le caractère complexe** et **délicat** de **certains** aspects d'un **traité** sur **l'interdiction totale** des essais **nucléaires,** en particulier **ceux** relatifs **à** la verification de l'application et, **le** cas &h&ant, aux sanctions en cas de contravention, **les** Etats parties ont **estimé qu'ils** devaient mener **leurs** travaux **à** leur terme. C'est pourquoi ils sont **convenus** de donner mandat au **Président** de la **Conférence** de **proceder à** des consultations de **façon à réaliser** des **progrès** dans l'examen de ces questions et, le moment venu, **à** reprendre les travaux de la Conference.